



LISTE DES FOURNITURES du GS 2020 / 2021
قائمة باحتياجات فصل الGS للعام الدراسي 2021/2020

	Qté عدد	Marque العلامة	
Pochettes « Clearbag » plastique transparent format 39 X 27	4	Clear Bag	حافظة ورق "clearbag" بلاستيك شفافة مقاس 39 X 27
Pochettes Clearbag plastique Transparent format 32 x45	4	clearbag	حافظة ورق "clearbag" بلاستيك شفافة مقاس 32 X 45
Feuilles de plastique transparent incolore pour plastifier format A1 UNIQUEMENT	1	Serilux - Duro	ورق بلاستيك شفاف عديم اللون للتغليف مقاس A1 فقط.
Crayons à papier EN BOIS.	6	Staedler	أقلام رصاص من الخشب
Taille-crayon avec réservoir,	1	Maped	براية أقلام بدرجة
Gommes	2		أستيكة
Paire de ciseaux en métal ergonomiques à bout rond.	1	MAPED	مقص معدني سهل الاستخدام ذو أطراف مستديرة.
Pinceau de peinture numéro 3	1		ريشة رسم رقم 3
Pinceau de peinture numéro 5	1		ريشة رسم رقم 5
Pinceau de peinture numéro 10	1		ريشة رسم رقم 10
Patafix	2	Pritt ou faber castle	عجينة لصق Patafix
Feutres bleus pour ardoise blanche.	12	BIC Velleda	قلم فلوماستر « White Board » أزرق للأردواز الأبيض
Ardoise blanche bord plastique	1	MAPED	أردواز أبيض ذو حواف بلاستيكية.
Brosse à effacer pour ardoise blanche	1		فرشاة مسح الأردواز الأبيض
Boîte de 24 crayons de couleur (pas de WATERCOLOUR).	1	Staedler	علبة ألوان 24 قلم خشب (ليست ألوان ماء)
Pâte à modeler - 15 unités	1	Plastilina jovi	عجينة تشكيل - 15 قطعة
Cahiers 48 pages format 17 X 22	3		كراسات 48 صفحة مقاس 17 X 22
Cahier 96 pages Format 17X22	1		كراسة 96 صفحة مقاس 17X22
GRANDES trousse solides VIDES (une pour les crayons de couleur, l'autre pour le reste)	2		مقلمة كبيرة فارغة وجامدة/صلبة (واحدة لأقلام التلوين والأخرى لباقي الأغراض)
Protège-cahier 17 X 22,5 cm - rouge	1		جلاد أحمر - مقاس 17 X 22,5 سم
Protège-cahier 17 X 22,5 cm - jaune	1		جلاد أصفر - مقاس 17 X 22,5 سم
Protège - cahier 17X22,5 cm - vert	1		جلاد كراسة مقاس 17X22,5 سم لون أخضر
Stylos à bille bleu.	1	BIC	قلم جاف أزرق.
Stylo à bille rouge.	1		قلم جاف أحمر.
Style à bille vert	1		قلم جاف أخضر

Stylo à bille noir.	1		قلم جاف أسود.
Double-décimètre (une règle 20 cm) RIGIDE (non flexible)	1		مسطرة 20 سم صلابة (لا تنثني)
Gros bâtons de colle	6	Pritt uhu	عبوة صمغ كبيرة
Palette de peinture à l'eau (12 pastilles - couleurs) STAEDTLER	1	staedler	باليتة ألوان ماء (12 لون) ستيدلر
Boîte 12 craies grasses	1		علبة 12 ألوان شمع
Boîte de 12 feutres fins 2.5mm	1	Bic Maped giotto	علبة ألوان فلوماستر 12 قلم سن رفيع 2ر5 مم
Boîte de 12 feutres à pointe large	1	bic Maped giotto	علبة ألوان فلوماستر 12 قلم سن عريض
Feuille de couleurs assorties vives A4	100	mintra	ورق ملون (تشكيلة ألوان صارخة) مقاس A4
Cahiers à dessin feuilles blanches A3	1		كراسة رسم ورق أبيض مقاس A3
Canson A3 blanc (12 feuilles)	1		ورق كانسون A3 أبيض (12 ورقة)
Canson A3 couleurs (12 feuilles)	1		ورق كانسون A3 ألوان (12 ورقة)
Paquet de 80 lingettes	1		علبة مناديل مبللة (wipes) 80 منديل
Boîtes de 550 mouchoirs en papier (sans parfum)	4		علب مناديل ورقية 550 منديل (بدون روائح)
Tablier à peinture (manches longues)	1		مربطة للتلوين (أكمام طويلة)
Photos d'identité récentes	2		صورة شخصية حديثة
Tenue de rechange : 2 culottes, 1 paire de chaussettes, 1 short, 1 tee-shirt MARQUÉS AU NOM DE VOTRE ENFANT, rangés dans un sac à son nom	1		ملابس غيار للطفل: 2 كيلوت، 1 زوج جوارب، 1 شورت، 1 تي شيرت، مكتوب على الجميع إسم الطفل وموضوعة في حقيبة مدون عليها إسمه.
Boîte à chaussures (adulte) vide	1		علبة حذاء فارغة (مقاس كبير)
Boîte hermétique rectangulaire en plastique 1l usagée, propre, recyclée	1	Type glace, fromage ...	علبة بلاستيكية مستطيلة محكمة الغلق 1 لتر نظيفة (نوع حفظ الثلج والأجبان،...)
Cartable grand format, à roulettes (suffisant pour contenir grands cahiers et livres)	1		حقيبة مدرسية كبيرة بعجلات (تكفي لاحتواء الكتب والكراسات الكبيرة)
English		اللغة الانجليزية	
Single lined copybook (60 sheets) - Covered in yellow - Format 17 x 22 cm	1		كراسة مسطرة 60 صفحة - مقاس 17 x 22 / جلد أصفر
Envelope file for the books grand format	1	clearbag	حافظة شكل المطروف لحفظ الكتب مقاس كبير

Chers parents de GS,

Afin de faciliter l'organisation de la classe veuillez :

compléter les 2 trousse avec le matériel de la liste

Trousse 1 : avec les 24 crayons de couleurs

Trousse 2 : les 4 stylos BIC, 1 crayon à papier, 1 gomme, le taille-crayon, la paire de ciseaux, la règle (double décimètre), 1 feutre ardoise et la brosse à effacer.

mettre les 3 protèges cahier sur les cahiers, suivant le descriptif :

Le protège-cahier rouge sur le cahier 17*22 96 pages

Le protège-cahier jaune sur un cahier 17*22 48 pages

Le protège-cahier vert sur un cahier 17*22 48 pages

السادة أولياء أمور فصل GS،

- بهدف تسهيل تنظيم العمل بالفصل فبرجاء القيام بالآتي مشكورين:
استكمال المقلمتين بالأدوات المذكورة في القائمة: - مقلمة رقم 1: وتتضمن 24 قلم ألوان
- مقلمة رقم 2: وتتضمن الأربعة أقلام BIC، فلم رصاص، أستيكية، براية، المقص،
المسطرة (المدرجة بالسنتيمتر والمليمتز)، قلم وممسحة الأردواز.
- تركيب الثلاثة جلاذات على الكراسيات كما يلي:
الجلاد الأحمر على الكراسة مقاس 22*17 (96 صفحة)
الجلاد الأصفر على كراسة مقاس 22*17 (48 صفحة)
الجلاد الأخضر على كراسة مقاس 22*17 (48 صفحة)

Merci de noter le nom de votre enfant sur tous ses vêtements et sur le ou les sacs en plastique contenant les fournitures, sur son cartable, son sac de goûter, sa gourde.

Merci de bien vouloir respecter les marques et formats des articles de la liste.

Gardez le ticket de caisse du magasin car tout article non conforme vous sera rendu pour échange au magasin.

Nous pourrions avoir besoin de fournitures supplémentaires en cours d'année. Si c'est le cas, nous vous en ferions la demande.

Merci infiniment pour votre collaboration.

مع رجاء مراعاة كتابة اسم الطفل على كافة ملابسه وكذلك حقيبته أو حقائبه البلاستيكية المتضمنة أغراضه، وعلى حقيبته المدرسية، وحقيبة الوجبة الغذائية، وزمزمة المياه.
وكذلك فرجاء مراعاة الالتزام بالمقاسات والأحجام والماركات المذكورة بالقائمة عاليه، والاحتفاظ بفاتورة الشراء من المحل أو المكتبة حيث أن أي بند غير مطابق ستنتم إعادته إليكم لاستبداله بالمحل.
قد نحتاج لأدوات إضافية خلال العام الدراسي، وسيتم إخطاركم في هذه الحالة بالمطلوب.
مع جزيل الشكر مقدما على حسن تعاونكم.